



TRASH FLASH BASURA FLASH

SPRING 2024 PRIMAVERA 2024

RECYCLING NEWS FOR BUSINESSES & MULTIFAMILY COMPLEXES OF UNINCORPORATED AREAS IN VENTURA COUNTY
NOTICIAS DE RECICLAJE PARA NEGOCIOS Y DE EDIFICIOS FAMILIARES DE ÁREAS NO INCORPORADAS EN EL CONDADO DE VENTURA

Food Waste Recycling Growing Across State

Food waste recycling continues to expand in California, and Harrison Industries wants to thank our restaurant and other commercial customers for their participation and commitment to this climate-saving effort.

Signed into law in 2016, the landmark California Senate Bill 1383 added food materials to the list of green waste that should be recycled by commercial and residential customers, effective Jan. 1, 2022. The goal is to cut by 75 percent the amount of organic waste ending up greenhouse gas 84 times more potent than carbon dioxide when it comes to global warming.

The California Department of Resources Recycling and Recovery (CalRecycle) recently issued an update on SB 1383 implementation, and the numbers were encouraging. They said:

- ◆ Almost 100 percent of California communities reported expanding commercial organic waste collection programs.
- ◆ About 75 percent reported they had residential organics collection programs in place.
- ◆ Disposal of organic materials at landfills declined by 2 million tons from 2014 to 2021, before SB 1383 even took full effect in 2022.

Continued on page 2

Agromin Earns Grant for Composting Project

Agromin's plans to expand its compost facility in the Santa Clara River Valley to handle commercial waste have received a big boost from the state of California.

The Oxnard-based company, a key business partner of Harrison Industries, secured a \$10 million state grant for the ongoing expansion of its compost facility at Limoneira Co. near Santa Paula.

The grant was part of \$130 million awarded under the state's Organics Grant Program, which aims to reduce greenhouse gas pollution, convert food and yard waste into clean energy and

Continued on page 3

Reciclar los Desperdicios de Alimentos va en Aumento en Todo el Estado

Reciclar los desperdicios de alimentos continúa expandiéndose en California, y las Industrias Harrison agradecen a los restaurantes y otros clientes comerciales por su participación y compromiso con este esfuerzo por salvar el clima (el entorno ambiental).

En el 2016 se firmó el histórico Proyecto de ley 1383 del Senado de California el cual añadió material alimenticio a la lista de residuos verdes (green waste) que deben reciclarse por los clientes de comercios y residenciales, a partir del 1ro. de enero 2022. La meta es reducir un 75 por ciento la cantidad de desperdicios orgánicos que acabarán en los vertederos en 2025 (con el monto del 2014 como base de referencia). La descomposición de los desperdicios orgánicos en los vertederos crea metano unos gases de efecto invernadero 84 veces más potentes que el dióxido de carbono cuando se trata del calentamiento global.

El Departamento de Reciclaje y Recuperación de Recursos de California (CalRecycle) publicó recientemente una actualización sobre la implementación del SB 1383, y los números fueron alentadores. Dijeron:

- ◆ Casi el 100 por ciento de las comunidades de California reportaron la expansión de los programas comerciales de recolección de desechos orgánicos.
- ◆ Alrededor del 75 por ciento informó que tenían programas residenciales de recolección orgánica implementados.
- ◆ La eliminación de material orgánico en los vertederos disminuyó

Continúa en la página 2

Agromin Obtiene una Beca para un Proyecto de Abono

Agromin ha recibido un gran impulso de parte del Estado de California y planea ampliar su instalación de compostaje en Santa Clara River Valley para procesar residuos comerciales.

La empresa con localización en Oxnard, y socio comercial clave de Harrison Industries, obtuvo una beca estatal de \$10 millones por la continua expansión de su instalación de abono en Limoneira Co. cerca de Santa Paula.

La beca fue parte de los \$130 millones del Programa Estatal de becas para Productos Orgánicos que tiene como objetivo reducir la contaminación por gases de efecto invernadero, convertir en energía los desperdicios de alimentos y del jardín, y proveer nuevos empleos.

Continúa en la página 3



Alfredo Mendez, owner of the B&J Drive-In, recycles food waste daily at his Saticoy restaurant.

Alfredo Mendez, dueño de B&J Drive-In, recicla diariamente desperdicios de alimentos en su restaurante en Saticoy.

Low-Cost Hazardous Waste Disposal

The County of Ventura provides a low-cost hazardous waste disposal program for businesses qualifying as Conditionally Exempt Small Quantity Generators (CESQGs).

To be eligible for this program, your business must generate no more than 100 kilograms (220 pounds or approximately 27 gallons) of a hazardous waste, or 1 kilogram (2.2 pounds) of an acutely hazardous waste, in a calendar month and be located within unincorporated Ventura County or the cities of Ojai, Fillmore or Santa Paula.

For more information, contact Clean Earth Inc. at 800-714-1195.

Free Resources for Businesses

To help your business comply with state recycling and organics laws, the County of Ventura offers several free resources to eligible businesses, including indoor 23-gallon recycling and organics collection containers, desk-side recycling containers and printable signs in English and Spanish.

Visit vcpublishworks.org/businessresources for more information and to apply.

Food Waste Recycling – Continued from page 1

◆ California now has 206 organic waste processing facilities, and 20 more are being built.

Harrison began a pilot program for commercial food waste recycling years ago. The program has continued to evolve and expand, thanks to your participation and help from our partner cities and counties, and our business partners, Agromin and Gold Coast Recycling.

Under SB 1383, commercial customers must recycle all their organic waste, including food waste, unless they have a waiver. They must provide organic and recycling bins next to each trash bin for their employees, contractors, tenants and customers, except in areas that do not generate recycling or organic waste.

A business may seek approval from its municipality for a waiver if it generates a minimal amount of paper, cardboard and organic waste or doesn't have adequate space for recycling and organic waste bins.

Every business owner customer of Harrison must participate in the recycling program. If you haven't signed up, contact us immediately to determine your individual requirements and waiver eligibility. Email Harrison Contract Compliance Field Supervisor Donald Sealund at donalds@ejharrison.com or Contract Compliance Manager Daniel Harrison at danielh@ejharrison.com. For more information about food waste recycling and the state legislation that mandates it, visit ejharrison.com/food-waste.

Eliminación de Residuos Peligrosos a Bajo Costo



El Condado de Ventura, provee un programa de bajo costo para la eliminación de residuos peligrosos para empresas que califican como generadores de pequeñas cantidades condicionalmente exentos (CESQGs) Conditionally Exempt Small Quantity Generators.

Para ser elegible para este programa su negocio no debe generar más de 100 kilos (220 libras o aproximadamente 27 galones) de residuos peligrosos o un kilo (2.2 libras)

de un residuo extremadamente peligroso en un mes, y estar ubicado dentro de áreas no incorporadas en el Condado de Ventura o en las ciudades de Ojai, Fillmore o Santa Paula.

Para más información comuníquese con Clean Earth Inc. al 800-714-1195.

Recursos Gratis para los Negocios

El Condado de Ventura ofrece varios recursos gratuitos a los negocios que califiquen para que cumplan con las leyes estatales de reciclaje y los orgánicos. Incluyendo contenedores de 23 galones para reciclaje y orgánicos que se pueden usar adentro del edificio, contenedores para a un lado de los escritorios, y letreros en inglés y español.

Para más información y para una solicitud vaya a vcpublishworks.org/businessresources

Reciclaje de Desperdicios de Alimentos – continuación de la pág. 1

en 2 millones de toneladas del 2014 al 2021, incluso antes de que la SB 1383 entrara plenamente en vigor en 2022.

◆ Actualmente California tiene 206 instalaciones de procesamiento de residuos orgánicos, y 20 se están construyendo.

Harrison comenzó hace años un programa piloto para el reciclaje de residuos de alimentos comerciales. El programa ha seguido evolucionando y expandiéndose gracias a su participación y la ayuda de ciudades y condados socios, también a Agromin y Gold Coast Recycling nuestros socios comerciales.

Según la SB 1383, los clientes comerciales deben reciclar todos sus residuos orgánicos incluyendo los residuos de alimentos, a menos que tengan una exención (waiver). Deben de proveer contenedores orgánicos y de reciclaje al lado de cada contenedor de basura para sus empleados, contratistas, inquilinos y clientes excepto en áreas que no generan reciclaje o residuos orgánicos.

Una empresa puede solicitar la aprobación de su municipio para una exención (waiver) si genera una cantidad mínima de papel, cartón y desperdicios orgánicos o no tiene espacio adecuado para contenedores de reciclaje y residuos orgánicos.

Cada propietario de negocio de Harrison debe participar en el programa de reciclaje. Si no se ha registrado contáctenos inmediatamente para determinar sus necesidades individuales y elegibilidad para la exención (waiver). Email Donald Sealund, Supervisor de Cumplimiento de Contrato en donalds@ejharrison.com o comuníquese con Daniel Harrison, Gerente de Cumplimiento de Contratos en danielh@ejharrison.com. Para más información sobre desperdicios de alimentos y la legislación estatal que lo exige visite ejharrison.com/food-waste.

Slowing Climate Change, One Person at a Time

Donald Sealund faces many challenges in his job with Harrison Industries, including educating restaurants and the public about the importance of recycling food waste. But he manages it with a singular approach – “one person at a time,” he says.

“If I can get one customer a day to change their ways, I feel good about it,” he says.

As Harrison’s contract compliance field supervisor for the past decade, Donald has become one of the company’s top champions of the environment. His many duties include helping businesses comply with state Senate Bill 1383, which aims to greatly reduce the amount of organic waste ending up at landfills. Such waste produces methane, a potent greenhouse gas.

“The more methane we can keep out of landfills, the more we can slow climate change,” Donald says.

He and his team of auditors work with restaurants, nonprofits and others to help them understand the rules and set up recycling programs. The team also oversees food waste and other recycling at large public events. Team members sort and recycle everything they can at such events, while handing out fliers and talking to people about recycling.

“Donald really loves his job even with the big challenges,” says Nan Drake, Harrison’s director of governmental affairs and public relations. “When he is out with the public, people really like and admire his work.”

Donald credits his main auditing team: David Holaday, Eddie Ponce and Patrick Miskel. They educate customers every day “and get them on the right path,” Donald says.



Patrick Miskel, David Holaday, Eddie Ponce and Donald Sealund (left to right) are the Harrison team that educates commercial customers every day about the importance of recycling food waste.

Patrick Miskel, David Holaday, Eddie Ponce y Donald Sealund (de izquierda a derecha) son el equipo de Harrison que diariamente educan a los clientes de comercios acerca de lo importante que es el reciclaje de los desperdicios de alimentos.

Reduciendo el Cambio Climático una Persona a la Vez

Donald Sealund, enfrenta muchos retos en su trabajo con las Industrias Harrison, incluyendo educar a los restauranteros y al público en general acerca de lo importante que es reciclar los desperdicios de alimentos y otros artículos. Pero lo logra con un sólo planteamiento – él dice, “una persona a la vez”.

Él dice, “Si puedo hacer que un cliente por día cambie su manera, me siento bien”.

Como supervisor de contratos de cumplimiento en la última década, Donald se ha convertido en uno de los más altos campeones del ambiente. Sus muchas responsabilidades incluyen ayudar a los negocios a cumplir con la regla Estatal del Senado Bill 1383 que quiere reducir grandemente la cantidad de desperdicios orgánicos que terminan en los vertederos. Estos desperdicios producen metano un gas potente en los invernaderos.

Donald dice, entre más metano mantengamos fuera de los vertederos podremos reducir más el cambio climático”.

Donald y su equipo de auditoría trabajan con los restaurantes, agencias no lucrativas y otros clientes comerciales para ayudarles a entender las reglas y hacer programas de reciclaje.

El equipo también supervisa el desperdicio de alimentos y otros reciclajes en muchos grandes eventos públicos. Los miembros del equipo sortean y reciclan todo lo que pueden en estos eventos, también distribuyen anuncios y hablan con la gente a cerca del reciclaje.

Nan Drake, la directora de temas gubernamentales y relaciones públicas dice, “A Donald le encanta su trabajo aún con sus grandes retos”. Cuando anda entre el público la gente le gusta y admira su trabajo.

Por su parte, Donald da el crédito a su equipo principal de auditoría: David Holaday, Eddie Ponce y Patrick Miskel, ellos están educando diariamente a los clientes “y los guían en el camino correcto”.

Agromin Earns Grant – Continued from page 1

provide new “green” jobs. When organic waste is sent to landfills, it creates methane, a powerful contributor to global warming.

The \$130 million was awarded to 23 infrastructure projects in 15 counties, the California Department of Resources Recycling and Recovery (CalRecycle) announced in December.

The Agromin grant will help create more than 26 jobs and divert 681,000 tons of organic waste, CalRecycle said. When complete, the Limoneira project will be able to process both commercial and residential food and yard waste, converting it to compost and renewable energy.

Another Agromin facility, Mountain View in Oxnard, is also permitted and undergoing improvements to handle source-separated food material commercially.

For more information on food waste recycling, visit ejharrison.com/food-waste.

Agromin obtiene una beca – continuación de la pág. 1

Cuando los desperdicios orgánicos se envían a los vertederos estos crean metano un poderoso contribuyente para el calentamiento global.

En diciembre, el Departamento de Reciclaje y Recuperación de Recursos de California (CalRecycle) anunció que los \$130 millones se adjudicaron a 23 proyectos de infraestructura en 15 condados.

CalRecycle dijo, que la beca de Agromin ayudará a crear más de 26 empleos y desviarán 681,000 toneladas de desperdicio orgánico. Cuando el proyecto Limoneira esté terminado podrá procesar ambos desperdicios los comerciales, los residenciales y los desperdicios del jardín convirtiéndolo en abono y energía renovable.

Otra instalación de Agromin, Mountain View en Oxnard, también tiene permitido y se están realizando mejoras para procesar/manipular material alimenticio.

Para más información sobre reciclaje de desperdicios de alimentos visite ejharrison.com/food-waste.

HARRISON COMMERCIAL CUSTOMERS ~ CLIENTES COMERCIALES DE HARRISON

Recycling Guidelines Pautas de Reciclaje

Keep it clean and loose! ¡Mantengalo Limpo y Suelto!

Clean = NO contamination; Loose = DO NOT put in plastic bags, except shredded paper
Limpo = NO contaminación; Suelto = No Lo pongo en bolsas de plástico, excepto papel triturado

✓ YES/SÍ

- Containers empty/not rinsed.** Recipientes vacíos / no enjuagados.
- Plastics 1-7** Plásticos 1-7
- Newspapers or Magazines** Periódicos o revistas
- Glass Containers** Recipientes de vidrio
- Cardboard Food, Shoe Boxes, etc.** Alimentos en cajas de cartón
- Paper/Junk Mail** Papel / correo propagandista
- Bagged Shredded Paper** papel triturado en bolsas
- Aluminum or Metal** Aluminio o metal
- Flattened Cardboard** Cartón aplanado
- Cartons** Los cartones

✗ NO

- NO Plastic Bags** NO bolsas de plástico
- NO Hoses** NO mangueras
- NO Styrofoam or Straws** NO espuma de poliestireno o popotes
- NO Medical Needles or Sharps** NO agujas médicas o objetos punzantes
- NO Food-soiled Paper** NO papel manchado de alimentos
- NO Film Plastic or Shrink Wrap** NO papel plástico y envolturas transparentes
- NO Diapers** NO pañales

Trash Guidelines - What goes in the Trash?

PAUTAS DE LA BASURA- ¿Que va en la basura?

Hopefully, very little. After you have recycled, composted, filled the yard waste cart or bin, donated old clothing and goods, and done all of those good things and more — most of the rest can go in the trash.

Esperamos que muy poco. Después de que haya reciclado, hecho abono orgánico, llenado el bote de desperdicios del jardín, donado artículos y ropa usada, ha hecho buenas obras — lo demás va a la basura.

✓ YES

- Pet Waste** Deshechos de mascotas
- Diapers** Pañales
- Plastic Bags** Bolsas de plástico
- Old Clothing or Rags** Ropa vieja o trapos
- Wrappers** Envoltorios
- Old Shoes** Zapatos viejos
- Styrofoam** Espuma de poliestireno
- Hoses** Mangueras

✗ NO

- NO Batteries** NO baterías
- NO Fluorescent Tubes or Bulbs** NO tubos fluorescentes ni bombillas
- NO Paint** NO pintura
- NO Motor Oil or Cooking Oil** NO aceite de motor o aceite de cocina
- NO Hazardous Waste** NO residuos peligrosos
- NO Medical Needles or Sharps** NO agujas médicas o objetos punzantes
- NO Tires** NO llantas
- NO Electronics or Appliances** NO electrónica o electrodomésticos

To make an appointment for hazardous items not accepted in the trash, visit vcpublicworks.org/wsd/iwmd/hazardouswaste or call 805-658-4323. All other questions - please call the County at 805-658-4321. Para concertar una cita para objetos peligrosos no aceptables en la basura, visite la página vcpublicworks.org/wsd/iwmd/hazardouswaste o llame al 805-658-4323. Para todas las demás preguntas, por favor, llame al Condado al 805-658-4321.

Connect with us! @ejharrisoninc

¡Conexiónese con nosotros! @ejharrisoninc



Organics - Yard Waste Guidelines

Orgánicos - Pautas Desperdicios del jardín

Keep green waste a natural resource and out of the landfill.
Mantenga los desechos verdes como un recurso natural y fuera del vertedero.

✓ YES/SÍ

- Scrap Lumber - NO Treated Wood Waste (TWW)** Madera de deshecho - NO residuos de madera tratada (TWW)
- Flowers** Flores
- Small Branches** Ramas pequeñas
- Shrubs** Arbustos
- Plants** Plantas
- Yard Trimmings** Desperdicios del jardín
- Grass** Zacate
- Leaves** Hojas

✗ NO

- NO Flower Pots** NO macetas
- NO Treated Wood Waste (TWW)** NO residuos de madera tratada (TWW)
- NO Styrofoam** NO espuma de poliestireno
- NO Plastic** NO plástico
- NO Hoses** NO mangueras
- NO Dirt or Rocks** NO tierra o rocas
- NO Film Plastic or Shrink Wrap** NO papel plástico y envolturas transparentes
- NO Trash** No basura
- NO Pet Waste** NO desechos de mascotas
- NO Twist Ties, Produce Stickers or Rubber Bands** NO hay ataduras, producirlas o ligas
- NO Glass or Metal** NO vidrio o metal
- NO Diapers** NO pañales

ALL ORGANICS RECYCLING (INCLUDING FOOD WASTE)

Todo Reciclaje Orgánico (incluido el desperdicio de alimentos)



Commercial customers who generate organics (food waste, yard waste, agricultural waste, manure...) are required to recycle it. To set up a program for your business or multifamily complex, contact Donald Sealund at donalds@ejharrison.com or 805-647-1414, ext. 4318.

Los clientes comerciales que generan productos orgánicos (residuos de alimentos, desechos de jardín, desechos agrícolas, estiércol...) deben reciclarlos. Para comenzar el programa en su negocio o edificio multifamiliar, Contacte a Donald Sealund en donalds@ejharrison.com o llame al 805-647-1414, ext. 4318.

EXTRA TRASH? Rent a roll-off or 3-yard bin.

For information and rates, call:

Basura extra - Rente un bote sobre ruedas o de 3 yardas. Para más información y costo llame:

805-647-1414 or 1-800-41 TRASH

www.ejharrison.com



SELF-HAUL TRASH, E-WASTE, ABOP AND RECYCLABLES BUY-BACK

Basura que usted trae, productos electrónicos (E-waste), ABOP y re-embolsos de Reciclables.

5275 Colt St. • Ventura

805-642-9236

www.goldcoastrecovery.com



For information on purchasing SOIL AMENDMENTS AND MULCH call: Para información de cómo comprar productos adicionales para la tierra y abono llame:

805-485-9200 or

1-800-AGROMIN • www.agromin.com

